



DZIENNIK URZĘDOWY WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO

Katowice, dnia 2 lipca 2015 r.

Poz. 3562

UCHWAŁA NR IX/74/15 RADY MIASTA W MYSZKOWIE

z dnia 25 czerwca 2015 r.

w sprawie zasad i trybu przeprowadzania konsultacji społecznych z mieszkańcami Miasta Myszkowa na temat Budżetu Partycypacyjnego w Mieście Myszków na 2016 rok

Na podstawie art. 5a ust.2 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (Dz.U.z 2013 r., poz.594 z późn.zm.)

Rada Miasta w Myszkowie uchwala co następuje:

- § 1. 1. Wprowadzić zasady i tryb przeprowadzania konsultacji społecznych z mieszkańcami Miasta Myszkowa na temat części wydatków z budżetu miasta Myszkowa na 2016 rok.
2. Konsultacje, o których mowa w ust.1, nazywane są dalej konsultacjami w sprawie "Budżetu Partycypacyjnego" zwanego też Budżetem Obywatelskim.
- § 2. Zasady i tryb przeprowadzania konsultacji w sprawie Budżetu Partycypacyjnego określa załącznik do niniejszej uchwały.
- § 3. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta.
- § 4. Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia jej ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego.

Przewodniczący Rady Miasta w Myszkowie

Jerzy Woszczyk

Załącznik do Uchwały Nr IX/74/15
Rady Miasta w Myszkowie
z dnia 25 czerwca 2015 r.

ZASADY I TRYB PRZEPROWADZANIA KONSULTACJI SPOŁECZNYCH Z MIESZKAŃCAMI MIASTA MYSZKOWA NA TEMAT BUDŻETU PARTYCYPACYJNEGO W MIEŚCIE MYSZKÓW

Rozdział 1

POSTANOWIENIA OGÓLNE

§ 1. 1. Tworzy się Budżet Partycypacyjny zwany też Budżetem Obywatelskim w Mieście Myszków.

2. Poprzez Budżet Partycypacyjny rozumie się wydzieloną część wydatków budżetu Miasta Myszkowa na kolejny rok budżetowy, o której wydatkowaniu w sposób wiążący w trakcie konsultacji społecznych decydują mieszkańcy miasta.

3. Ustala się kwotę z budżetu miasta Myszkowa na 2016 rok, której dotyczy Budżet Partycypacyjny w wysokości **900.000 zł (słownie: dziewięćset tysięcy złotych 00/100)**.

4. Ze środków Budżetu Partycypacyjnego mogą być finansowane zadania, należące do zadań własnych gminy w rozumieniu ustawy o samorządzie gminnym, które są możliwe do realizacji w trakcie jednego roku budżetowego.

5. Realizacja zadań wybranych w głosowaniu następuje po uchwaleniu budżetu na kolejny rok budżetowy.

6. Miasto Myszków w ramach Budżetu Partycypacyjnego zostaje podzielone na 9 dzielnic, zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszych zasad.

7. W ramach Budżetu Partycypacyjnego mogą być proponowane wydatki o charakterze lokalnym, które dotyczą przede wszystkim mieszkańców danej dzielnicy wskazanej w załączniku nr 1 do niniejszych zasad i są zlokalizowane na terenach stanowiących własność Gminy Myszków.

8. Ustala się kwotę na projekty w danej dzielnicy w wysokości **100.000 zł (słownie: sto tysięcy złotych 00/100)**. Kwota ta może być przeznaczona na jeden lub kilka projektów, zgodnie z wynikiem głosowania.

9. Budżet Partycypacyjny Miasta Myszków obejmuje następujące etapy:

- 1) Akcja informacyjno-edukacyjna.
- 2) Składanie przez mieszkańców propozycji projektów do realizacji.
- 3) Weryfikacja i opiniowanie propozycji projektów przez Urząd Miasta Myszkowa.
- 4) Dyskusja na temat złożonych projektów (dzielnicowe spotkania Burmistrza z mieszkańcami).
- 5) Głosowanie mieszkańców nad projektami i obliczanie wyników.
- 6) Ogłoszenie projektów rekomendowanych do realizacji w 2016 roku.

10. Skład Zespołu ds. Budżetu Partycypacyjnego, zasad i trybu jego działania oraz harmonogram realizacji Budżetu Partycypacyjnego zostanie określony zarządzeniem Burmistrza Miasta.

Rozdział 2

AKCJA INFORMACYJNO – EDUKACYJNA

§ 2. Akcję informacyjno-edukacyjną prowadzi Urząd Miasta w Myszkowie przy możliwie jak najszerszej współpracy z Radą Miasta, jednostkami pomocniczymi, organizacjami pozarządowymi oraz innymi podmiotami, o których mowa w art. 3 ust.3 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 roku o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie.

Rozdział 3

SKŁADANIE PRZEZ MIESZKAŃCÓW PROPOZYCJI PROJEKTÓW DO REALIZACJI

- § 3. 1. Propozycję projektu może zgłosić każdy mieszkaniec danej dzielnicy, który ukończył 16 lat.
2. Propozycję projektu należy złożyć na formularzu stanowiącym załącznik nr 2 do niniejszych zasad.
3. Propozycja projektu musi zostać poparta pisemnie na formularzu przez co najmniej 25 mieszkańców danej dzielnicy, którzy ukończyli 16 lat.
4. Każdy mieszkaniec może zgłosić i poprzeć więcej niż jeden projekt.
5. Formularze w wersji elektronicznej dostępne są na stronie internetowej Urzędu Miasta w zakładce Budżet Partycypacyjny www.miastomyszkow.pl; na stronie Biuletynu Informacji Publicznej oraz w wersji papierowej w Biurze Podawczym Urzędu Miasta Myszkowa.
6. Wymagany formularz wraz z listą poparcia składa się w terminie **od 27 lipca 2015 r. do 21 sierpnia 2015 r.** (decyduje data wpływu do urzędu):
- 1) listownie na adres: Urząd Miasta Myszków, ul. Kościuszki 26, 42-300 Myszków z adnotacją na kopercie "Budżet Partycypacyjny",
 - 2) osobiście w Urzędzie Miasta Myszkowa w Biurze Podawczym pok.nr 2, ul. Kościuszki 26, w godzinach pracy urzędu lub
 - 3) drogą elektroniczną na adres: budzet.partycypacyjny@miastomyszkow.pl w formie zeskanowanych oryginalnych dokumentów.

Rozdział 4

WERYFIKACJA I OPINIOWANIE PROPOZYCJI PROJEKTÓW

- § 4. 1. Formularze z propozycjami projektów podlegają weryfikacji pod względem formalnym, rzeczowym i finansowym.
2. Weryfikację, o których mowa w ust. 1 przeprowadza Zespół ds. przeprowadzania konsultacji społecznych, którego skład osobowy oraz zakres jego zadań określa Burmistrz Miasta w drodze zarządzenia.
3. Jeżeli w wyniku procedury weryfikacji okaże się, że złożony projekt:
- 1) nie zawiera istotnych informacji potrzebnych do analizy propozycji projektów lub
 - 2) przekracza dostępną pulę środków w danej dzielnicy lub
 - 3) ma uchybienia formalne,
- osoba zgłaszająca projekt zostanie niezwłocznie poinformowana (telefonicznie lub pocztą elektroniczną) o konieczności dokonania uzupełnień lub modyfikacji zakresu rzeczowego zgłoszonego projektu.
4. Uzupełnienia lub modyfikacje, o których mowa w ust. 3 muszą być dokonane z zachowaniem zasady racjonalności gospodarowania środkami publicznymi oraz wymogów, o których mowa w ust 7.
5. Osoba zgłaszająca projekt (składająca formularz) obowiązana jest do dokonania uzupełnień lub modyfikacji, o których mowa w ust. 3, w terminie 5 dni od dnia zawiadomienia o konieczności dokonania uzupełnień lub modyfikacji pod rygorem odrzucenia projektu.
6. Projekt nie może być korygowany więcej niż 1 raz.
7. W ramach procedury Budżetu Partycypacyjnego nie mogą być realizowane zadania:
- 1) których całkowity, niezbędny do realizacji, budżet przekraczałby wysokość środków dostępnych w ramach środków przeznaczonych na Budżet Partycypacyjny w danym roku dla danej dzielnicy,
 - 2) które po realizacji generowałyby koszty utrzymania niewspółmiernie wysokie w stosunku do wartości proponowanego projektu,
 - 3) które stoją w sprzeczności z obowiązującymi w mieście planami i programami, w tym w szczególności z miejscowymi planami zagospodarowania przestrzennego, wieloletnią prognozą finansową Miasta, itp.,

- 4) które naruszałyby obowiązujące przepisy prawa, prawa osób trzecich (w tym prawa własności),
 - 5) które zakładają realizację jedynie części zadania, w tym sporządzenie wyłącznie projektu bądź planu przedsięwzięcia lub jedynie środki na wykonanie, bez zabezpieczenia środków na projektowanie.
8. Weryfikacja winna być zakończona wydaniem opinii. Przez wydanie opinii rozumie się sporządzenie szacunkowego kosztorysu dla danego projektu oraz uznanie projektu za możliwy lub niemożliwy do realizacji wraz z uzasadnieniem.
9. Po wydanej opinii Zespół ds. Budżetu Partycypacyjnego sporządzi listę projektów pod głosowanie dla każdej z dzielnic, zgodnie z załącznikiem nr 3. Lista projektów zostanie zamieszczona do publicznej wiadomości na stronie internetowej Urzędu Miasta Myszkowa w zakładce Budżet Partycypacyjny.
10. Spotkania z mieszkańcami w poszczególnych dzielnicach, celem zaprezentowania złożonych projektów do głosowania, odbędą się nie później niż 7 dni przed terminem głosowania.
11. Publikację terminów poszczególnych spotkań zamieści się na stronie internetowej Urzędu Miasta w zakładce Budżet Partycypacyjny, na tablicy informacyjnej, teledzienniku oraz w Informatorze Urzędu Miasta. Ponadto skierowane zostaną zaproszenia elektroniczne bądź telefoniczne do autorów projektów danej dzielnicy.

Rozdział 5

GŁOSOWANIE MIESZKAŃCÓW NAD PROJEKTAMI

I OBLICZANIE WYNIKÓW

- § 5.** 1. Głosowanie mieszkańców w poszczególnych dzielnicach na projekty z listy zarządza Burmistrz Miasta.
2. Do udziału w głosowaniu mają prawo mieszkańcy danej dzielnicy, którzy ukończyli 16 lat.
 3. Głosowanie odbywa się w punktach wyznaczonych przez Burmistrza Miasta w drodze Zarządzenia.
 4. Szczegółowe zasady i termin głosowania określi w zarządzeniu Burmistrz Miasta.
 5. Wyniki oblicza i opracowuje, dla każdej dzielnicy komisja skrutacyjna powołana przez Burmistrza Miasta w drodze zarządzenia spośród pracowników Urzędu.
 6. Do realizacji w ramach Budżetu Partycypacyjnego są przeznaczone zadania, które uzyskały największą liczbę głosów dla danej dzielnicy, aż do wyczerpania puli środków przyznanych dla danej dzielnicy.
 7. W przypadku, w którym nie wystarcza środków na realizację kolejnego projektu na liście rekomendowanych do realizacji uznaje się kolejny, który jest możliwy do zrealizowania w kwocie jaka pozostała do dyspozycji w danej dzielnicy.
 8. W przypadku projektów, które otrzymały taką samą ilość głosów a kwota nie jest wystarczająca do realizacji dwóch projektów, wybiera się projekt z wyższą kwotą, o ile kwota ta nie przewyższa kwoty pozostałej przyznanej dla danej dzielnicy.
 9. W przypadku niewykorzystania środków finansowych w którejkolwiek dzielnicy niewykorzystane środki finansowe nie zwiększają puli środków przeznaczonych dla projektów w pozostałych dzielnicach.
 10. Z każdego z głosowań sporządza się protokół zawierający:
 - 1) listę oddanych głosów na poszczególne projekty,
 - 2) listę projektów rekomendowanych do realizacji wraz z szacunkowymi kwotami.
 11. Niezwłocznie po przeprowadzeniu głosowania wyniki podaje się do publicznej wiadomości na stronie internetowej Urzędu Miasta w zakładce Budżet Partycypacyjny.

Rozdział 6

OGŁOSZENIE PROJEKTÓW DO REALIZACJI

- § 6.** 1. Na podstawie wyników głosowania mieszkańców, tworzy się listę rekomendowanych projektów do realizacji dla każdej z dzielnic w 2016 roku.
2. Listę rekomendowanych projektów podaje się do publicznej wiadomości:

- 1) na stronie internetowej Urzędu Miasta w zakładce Budżet Partycypacyjny,
- 2) na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta,
- 3) na telebimie,
- 4) w Informatorze Urzędu Miasta.

Załącznik Nr 1
do zasad i trybu przeprowadzania konsultacji
społecznych w ramach Budżetu Partycypacyjnego

**Wykaz dzielnic Miasta Myszkowa obowiązujący w ramach
Budżetu Partycypacyjnego na 2016 rok**

Nr dzielnicy	DZIELNICE WRAZ Z PRZYPORZĄDKOWANYMI ULICAMI
1.	<p><u>CENTRUM</u> 11 Listopada, 1 Maja (od początku do ul. Mrzygłodzkiej), Ceramiczna (od ul. Słowackiego w kierunku torów kolejowych), 3 Maja, Jagodzińska, Kamienna, Miła, Klonowa, Kopernika, Kościelna, Kręta, Kościuszki (od skrzyżowania ulic Sikorskiego i Jana Pawła II do ronda im. Jana Kułakowskiego), Kwiatkowskiego, Sucharskiego, Miedziana, Ogrodowa, PCK, Piaskowa, Plac Dworcowy, Polna, Prymasa Wyszyńskiego, Sikorskiego, Skłodowskiej, Słowiańska, Spółdzielcza, Stalowa, Strażacka, Sadowa, Słowackiego (od budynku Dworca PKP do siedziby Jurajskiej Spółdzielni Pracy), Średnia, Wąska, Zielona, Żelazna</p>
2.	<p><u>POHULANKA</u> Odrodzenia, Błękitna, Bory, Budowlana, Chmurna, Ciasna, Chłodna, Dobra, Fakryczna, Lisia, Łowcza, Barwna, Malownicza, Mrzygłodzka, Modrzejowska, Myśliwska, 1 Maja (od ul. Mrzygłodzkiej do końca), Millenium, Jaworznicza, Graniczna, Kolejowa, Bystra, Papieska, Parkowa, Partyzantów (od ul. 1 Maja do dawnej kolejki zakładowej), Robotnicza, Ręby, Rynkowa, Rysia, Sarnia, Słoneczna, Stawowa, Szeroka, Zajęcza, Tęczowa, Zamenhoffa</p>
3.	<p><u>CISZÓWKA</u> Jedwabna, Krótką, Waryńskiego, 8 Marca, Hutników, Namysłowskiego, Odlewnicza, Piękna, Pahulańska, Partyzantów (od ul. 8 Marca do dawnej kolejki zakładowej)</p>
4.	<p><u>MJACZÓW</u> Akacyjowa, Aleja Wolności, Astrów, Azaliowa, Brzozowa, Chabrów, Ciemna, Dywizjonu 303, Działkowców, Goździkowa, Grabowa, Jaśminowa, Jesionowa, Kameliowa, Kasztanowa, Korczaka, Krasickiego, Krucza, Kwiatowa, Leśna, Lipowa, Lotnicza, Macierzanki, Mała Szpitalna, Marszałka Piłsudskiego, Okopowa, Okrzei, Olszowa, Papiernia, Poprzeczna, Powstania Styczniowego, Ptasia, Pusta, Rolnicza, Pułaskiego (od ronda do ul. Jesionowej), Równoległa, Rybna, Sosnowa, Storczykowa, Strugi, Szkolna, Szpitalna, Świerkowa, Tulipanowa, Ustronie, Warta, Widok, Wierzbowa, Wiśniowa, Wojska Polskiego, Wspólna, Zawilcowa, Zielna</p>
5.	<p><u>BEDUSZ</u> Armii Krajowej, Batalionów Chłopskich, Pińczycka, Błotna, Chopina (nr 13), Czarnieckiego, Łąkowa, Folwarczna, Franulka, Labry, Pułaskiego (od ul. Jesionowej do końca), Legionów, Miodowa, Smudzówka, Wyzwolenia, Żeliszawicka</p>
6.	<p><u>NOWA WIEŚ</u> Pawia, Piekarska, Jaskółcza, Bociania, Mokra, Murarska, Letniskowa, Gołębia, Kawcza, Kowalska, Koziegłowska, Górnicza, Podgórna, Rymarska, Nowowiejska, Orla, Słowicza, Sowia, Stolarska, Strusia, Szczygła, Słowackiego (od siedziby Jurajskiej Spółdzielni Pracy do końca), Szewska, Szpacza, Wapienna, Wronia, Żurawia, Żwirowa</p>
7.	<p><u>PODLAS</u> Asnyka, Boczna, Broniewskiego, Buraczana, Ceramiczna (odcinek od ul. Słowackiego do ul. Jana Pawła II), Chmielna, Dorodna, Dworska, Górna, Gryczana, Grzybowa, Kościuszki (od skrzyżowania ulic Sikorskiego i Jana Pawła II do granicy miasta w kierunku Żarek), Helenówka, Jagiellońska, Jana Pawła II, Kazimierza Wielkiego, Kochanowskiego, Konopnickiej, Kraszewskiego, Lniana, Ludowa, Mickiewicza, Ofiar Katynia, Orzeszkowej, Osińska Góra, Piastowska, Powstańców Śląskich, Prusa, Przyległa, Pszenna, Reja, Reymonta, Sienkiewicza,</p>

	Sobieskiego, Staszica, Stefana Batorego, Topolowa, Tuwima, Urodzajna, Wesoła, Żarecka, Ziemniaczana, Żeromskiego, Żniwna, Żytnia
8.	<u>MRZYGLÓD</u> Długosza, Cmentarna, Gruchla, Kilińskiego, Kopalnia, Koronacyjna, Nadrzeczna, Krakowska, Nierada, Krzywa, Królowej Jadwigi, Młyńska, Paderewskiego, Plac Sportowy, Poniatowskiego, Projektowana, Rolna, Rynek, Spacerowa, Traugutta, Towarowa, Witosa, Włodowska, Zacisze, Zawiercka
9.	<u>MRZYGLÓDKA</u> Cegielniana, Chopina (bez nr 13), Galenowa, Kwarцова, Gospodarcza, Palmowa, Pogodna, Porębska, Sikorka, Siewierska, Dolna

Załącznik Nr 2
do zasad i trybu przeprowadzania konsultacji
społecznych w ramach Budżetu Partycypacyjnego

Formularz zgłoszenia projektu do realizacji

NAZWA DZIELNICY:	
LOKALIZACJA PROJEKTU: (formularz można złożyć jedynie dla dzielnicy swojego zameldowania, patrz wykaz dzielnic)	
TYTUŁ PROJEKTU:	
IMIĘ I NAZWISKO ZGŁASZAJĄCEGO:	
PESEL ZGŁASZAJĄCEGO: (formularz mogą składać jedynie osoby, które ukończyły 16 lat)	
ADRES ZAMELDOWANIA ZGŁASZAJĄCEGO: ulica, nr domu, nr mieszkania	
KONTAKT ze zgłaszającym: nr telefonu, e-mail	
STRESZCZENIE PROJEKTU Proszę w kilku zdaniach (max 1.000 znaków) opisać czego projekt dotyczy	

UZASADNIENIE REALIZACJI PROJEKTU

Proszę w kilku zdaniach (max 2.000 znaków) opisać:

- jaki problem rozwiąże zrealizowanie projektu
- kto zyska w wyniku realizacji i jego rezultatów
- na ile jest on niezbędny z punktu widzenia mieszkańców dzielnicy/miasta
- wskazać miejsce albo obszar, w którym ma być realizowane zadanie

**HARMONOGRAM DZIAŁAŃ ZWIĄZANYCH Z WYKONANIEM PROJEKTU
Z UWZGLĘDNIENIEM SZACUNKOWEGO KOSZTU KOLEJNYCH DZIAŁAŃ
(w przypadku większej ilości działań proszę dodać kolejny wiersz)**

Działanie nr:	Opis działania: (proszę podać niezbędne Państwa zdaniem działania do wykonania projektu)	Szacunkowy koszt:
--------------------------	---	--------------------------

1.		
2.		
3.		
4.		
5.		
6.		
7.		

ZAŁĄCZNIKI DO PROJEKTU

do formularza można załączyć dodatkową dokumentację, pomocną przy jego weryfikacji np. szkice sytuacyjne, plany, kosztorysy oraz inne, dodatkowe materiały

1.
2.
3.
4.

OŚWIADCZENIA

- zgodnie z ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 roku o ochronie danych osobowych (t.j.-Dz.U. 2014r., poz.1182 z późn. zm.) wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych do weryfikacji poprawności danych w ramach prowadzonych konsultacji wydatków z budżetu Miasta Myszkowa, czyli Budżetu Partycypacyjnego.
- Oświadczam, iż wszystkie podane w formularzu oraz załącznikach informacje są zgodne z aktualnym stanem prawnym i faktycznym wraz z załącznikiem stanowiącym listę poparcia dla projektu.

DATA I PODPIS SKŁADAJĄCEGO FORMULARZ**Lista poparcia dla projektu pn.**

.....
w przypadku większej ilości podpisów proszę dołączyć kolejną listę

Lp.	Imię i nazwisko	Pesel*	Adres zameldowania	Podpis **
1.				
2.				
3.				
4.				
5.				
6.				
7.				
8.				
9.				
10.				
11.				
12.				
13.				
14.				
15.				
16.				
17.				
18.				
19.				
20.				
21.				
22.				
23.				
24.				
25.				
26.				

27.				
28.				
29.				
30.				
31.				
32.				
33.				

*** poparcia mogą udzielić jedynie osoby, które ukończyły 16 lat**

**** oświadczenie**

- zgodnie z ustawą z dnia 29 sierpnia 1997r. o ochronie danych osobowych (t.j.-Dz.U. 2014r., poz. 1182 z póź.zm.) wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych do weryfikacji poprawności danych w ramach prowadzonych konsultacji wydatków z budżetu Miasta Myszkowa czyli Budżetu Partycypacyjnego.

Oświadczam, iż wszystkie podane informacje są zgodne z aktualnym stanem faktycznym.

Załącznik Nr 3
do zasad i trybu przeprowadzania konsultacji
społecznych w ramach Budżetu Partycypacyjnego

Informacja z weryfikacji i opiniowania propozycji projektów w dzielnicy nr

Lp.	WNIOSKODAWCA	TYTUŁ ZADANIA	LOKALIZACJA	SZACUNKOWY KOSZT*	OPINIA, REKOMENDACJA URZĘDU MIASTA
1.					
2.					
3.					
4.					
5.					
6.					
7.					

* przedstawione koszty są szacunkowe i pogładowe, koszt realizacji może ulec zmianie w zależności od ostatecznego zakresu zadania